



**LANDBRUGSPRISER
AGRARPREISE
AGRICULTURAL PRICES
PRIX AGRICOLES
PREZZI AGRICOLI
LANDBOUW PRIJZEN**

**EKSPRESINFORMATION
SCHNELLBERICHT
RAPID INFORMATION
NOTE RAPIDE
NOTA RAPIDA
SPOEDBERICHT**

**Entwicklung der Einkaufspreise landwirtschaftlicher Betriebsmittel :
3. Quartal 1979**

**Evolution of purchase prices of the means of agricultural production :
3rd quarter 1979**

**Evolution des prix des moyens de production agricole :
3ème trimestre 1979**

**Evoluzione dei prezzi d'acquisto dei mezzi di produzione agricola :
3º trimestre 1979**

**Auszug aus : EG-Indizes der Einkaufspreise landwirtschaftlicher
Betriebsmittel 3-4/1979 Ausgabe : Dezember 1979**

**Abstract from : EC-Indices of purchase prices of the means of agricultural
production 3-4/1979 Issue : December 1979**

**Extrait de : Indices CE des prix des moyens de production agricole
3-4/1979 Sortie de presse : Décembre 1979**

**Estratto da : Indici CE dei prezzi d'acquisto dei mezzi di produzione
agricola 3-4/1979 Stampato : Dicembre 1979**

**Fassung - Version - Version - Versione
D E F I**

**Eurostat BP 1907
LUXEMBOURG TEL. 43011**

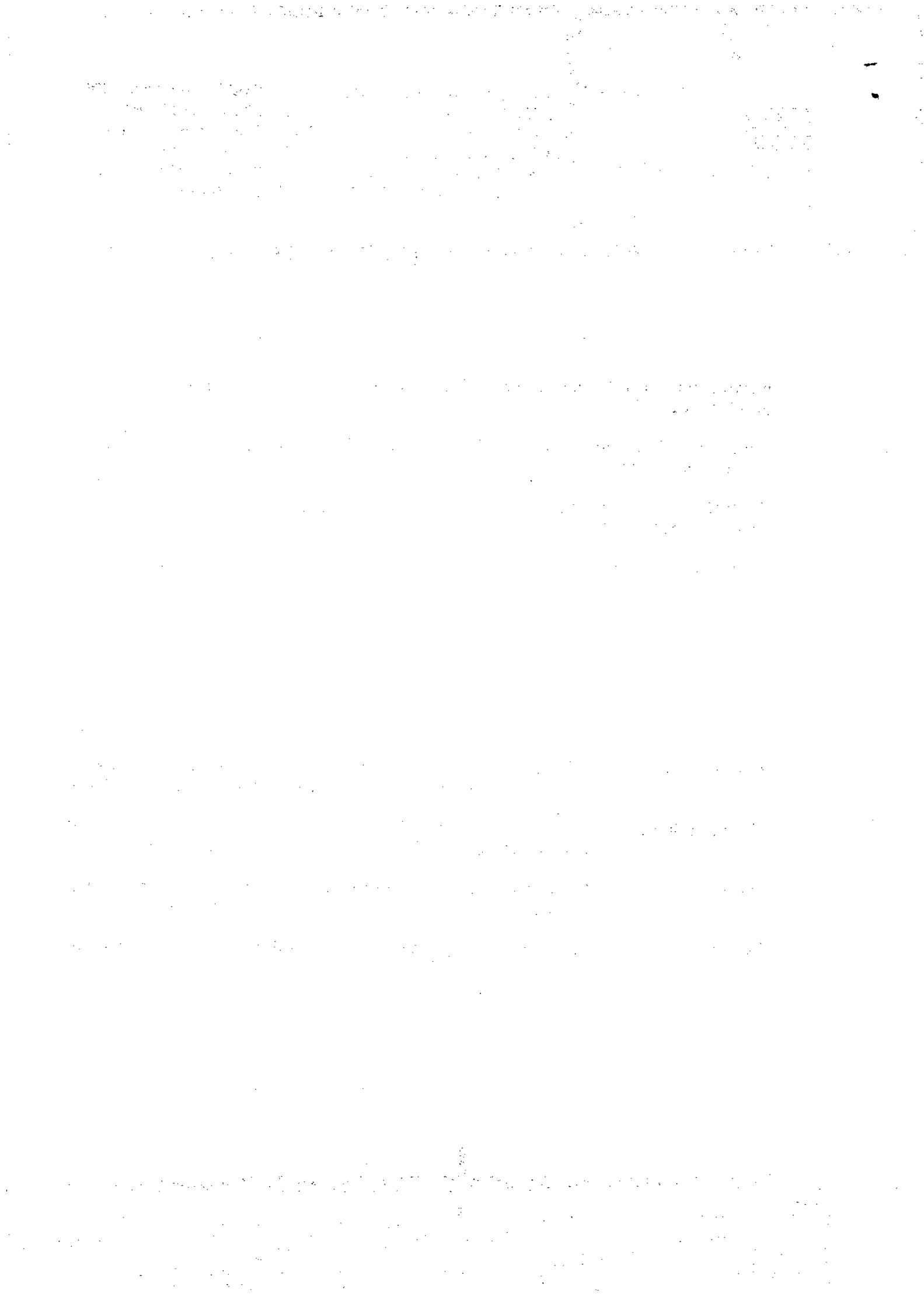
- Redaktion afsluttet
- Veröffentlichung abgeschlossen
- Publication date
- Fin de rédaction
- Pubblicazione terminata
- Einde van de redactie

18.12.1979

**Landbrugs-, skovbrugs- og fiskeristatistik
Statistik der Landwirtschaft, Forstwirtschaft und Fischerei
Agriculture, forests and fisheries statistics
Statistiques de l'agriculture, des forêts et de la pêche
Statistiche dell'agricoltura, delle foreste e della pesca
Landbouw-, bosbouw- en visserijstatistiek**

3-1979

N.



Commentaire des résultats du troisième trimestre 1979

Au cours du troisième trimestre 1979, les prix d'achat des biens et services de consommation courante dans l'agriculture ont augmenté pour EUR 9 de 10,0 % par rapport à la période correspondante de 1978. Par contre, les prix à la production des denrées agricoles (à l'exclusion des fruits et légumes) n'ont augmenté que de 7,2 %, pour EUR 9, au cours de la même période. Le taux d'augmentation des prix d'achat concernant la consommation courante dans l'agriculture a été nettement plus élevé au cours du troisième trimestre 1979 qu'au cours des trois trimestres antérieurs. La cause principale en est l'important relèvement, de près de 23 %, des prix de l'énergie. Des taux d'augmentation supérieurs à ceux du trimestre précédent (chaque fois par rapport à la période correspondante de l'année précédente) sont également à noter pour les prix des engrains (+ 10,0 %), des aliments pour le bétail (+ 9,1 %) et de l'outillage (+ 13,4 %). Des taux d'augmentation relativement faibles ont été observés au Luxembourg (+ 4,7 %) et en République fédérale d'Allemagne (+ 5,4 %). Dans les autres pays, ces taux se sont situés entre + 7 et 11 %.

Au cours du troisième trimestre 1979, par rapport à la période correspondante de 1978, les prix d'achat des biens et services concourant aux investissements dans l'agriculture pour EUR 9 ont enregistré, avec 11,3 %, une augmentation légèrement plus forte que les prix d'achat des biens et services de consommation courante dans l'agriculture. A souligner une augmentation des prix dans le domaine des investissements immobiliers (+ 13,1 %) nettement plus forte qu'au deuxième trimestre. La dispersion des taux d'augmentation de l'indice global entre les troisièmes trimestres de 1978 et 1979 va de 4,1 % dans la République fédérale d'Allemagne à 16,7 % en Italie.

Interpretazione dei risultati del terzo trimestre 1979

Nel terzo trimestre 1979 i prezzi d'acquisto dei beni e servizi di consumo corrente in agricoltura sono mediamente aumentati, per EUR 9, del 10 % rispetto al periodo corrispondente del 1978; i prezzi alla produzione dei prodotti agricoli (ortofrutticoli esclusi) aumentavano invece nel contempo, sempre come media EUR 9, solo del 7,2 %. Il tasso d'aumento dei prezzi d'acquisto dei beni e servizi di consumo corrente in agricoltura nel terzo trimestre 1979 è stato sensibilmente più alto di quello registrato nei tre trimestri precedenti. Ciò, è imputabile in primo luogo al forte aumento dei prezzi dell'energia, pari quasi si al 23 %, ma anche i prezzi dei concimi + 10,0 %, mangimi + 9,1 % e utensili + 13,4 % presentano tassi d'aumento superiori a quelli del secondo trimestre (sempre rispetto al periodo corrispondente del 1978). Tassi d'aumento relativamente bassi si sono registrati nel Lussemburgo (+ 4,7 %) e nella Repubblica federale di Germania (+ 5,4 %), mentre negli altri Stati i tassi d'aumento variano dal + 7 al + 11 %.

Sempre come media EUR 9, nel terzo trimestre 1979 i prezzi d'acquisto dei beni e servizi che contribuiscono agli investimenti in agricoltura hanno registrato un aumento (+ 11,3 %) leggermente superiore a quello dei beni e servizi di consumo corrente in agricoltura. E' da rilevarsi l'aumento dei prezzi per gli investimenti in fabbricati (+ 13,1 %), che è notevolmente superiore a quello del secondo trimestre. Le dispersioni dei tassi d'aumento dell'indice globale tra i terzi trimestri 78 ed 79 vanno dal 4,1 % nella Repubblica federale di Germania al 16,7 % in Italia.

Erläuterung der Ergebnisse des dritten Quartals 1979

Die Einkaufspreise der Waren und Dienstleistungen des laufenden landwirtschaftlichen Verbrauchs erhöhten sich im dritten Quartal 1979 in EUR 9 um 10,0 % gegenüber dem gleichen Zeitraum des Jahres 1978. Im Gegensatz dazu nahmen die Erzeugerpreise landwirtschaftlicher Produkte (ohne Obst und Gemüse) in der gleichen Zeitspanne in EUR 9 lediglich um 7,2 % zu. Die Steigerungsrate der Einkaufspreise des laufenden landwirtschaftlichen Verbrauchs war im dritten Quartal 1979 deutlich höher als in den drei vorangegangenen Quartalen. Hauptursache war dafür der starke Anstieg der Energiepreise, die um fast 23 % zunahmen. Höhere Steigerungsraten als im vorhergehenden Quartal (jeweils gegenüber dem gleichen Zeitraum des Vorjahres) weisen auch die Preise für Düngemittel (+ 10,0 %), Futtermittel (+ 9,1 %) und Werkzeug (+ 13,4 %) auf. Relativ niedrige Steigerungsraten ergaben sich in Luxemburg (+ 4,7 %) und in der Bundesrepublik Deutschland (+ 5,4 %). In den übrigen Ländern betrug der Anstieg zwischen + 7 und + 11 %.

Die Einkaufspreise der Waren und Dienstleistungen der landwirtschaftlichen Investitionen erhöhten sich im dritten Quartal 1979 verglichen mit dem gleichen Zeitraum des Jahres 1978 in EUR 9 mit + 11,3 % etwas stärker als die Einkaufspreise der Waren und Dienstleistungen des laufenden landwirtschaftlichen Verbrauchs. Hervorzuheben ist der Anstieg der Preise bei den Gebäudeinvestitionen (+ 13,1 %), der sich gegenüber dem zweiten Quartal spürbar verstärkt hat. Die Streuung der Steigerungsraten des Gesamtindexes zwischen den dritten Quartalen von 1978 und 1979 in den Mitgliedstaaten reicht von + 4,1 % in der Bundesrepublik Deutschland bis + 16,7 % in Italien.

Comments on the results for the third quarter of 1979

In the Community as a whole, the purchase prices of goods and services for current consumption in agriculture rose by 10.0 % in the third quarter of 1979 compared with the same period of 1978. On the other hand, Community producer prices of agricultural products (excluding fruit and vegetables) went up by only 7.2 % in the same period. The rate of increase in the purchase prices of goods and services for current consumption in agriculture was distinctly higher in the third quarter of 1979 than in the three previous quarters. The main reason for this was the substantial increase in energy prices which went up by almost 23 %. The prices of fertilizers (+ 10.0 %), animal feedingstuffs (+ 9.1 %) and small tools (+ 13.4 %) also show higher rates of increase than in the previous quarter (compared with the same periods of 1978). There were relatively low rates of increase in Luxembourg (+ 4.7 %) and the Federal Republic of Germany (+ 5.4 %). The increases for the other countries were between + 7 and + 11 %.

In the Community as a whole, the increase in the purchase prices of goods and services contributing to agricultural investment was + 11.3 % in the third quarter of 1979, compared with the corresponding period in 1978, somewhat higher than the increase in the purchase prices of goods and services for current consumption. Of note is the rise in prices of buildings (+ 13.1 %), significantly higher than in the second quarter. The overall rates of increase in the Member States between the third quarters of 1978 and 1979 range from + 4.1 % in the Federal Republic of Germany to + 16.7 % in Italy.

Tab. 1

Veränderungsraten der Preisindizes für EUR 9 (in %) ¹⁾
 Rates of change of the price indices for EUR 9 (in %) ¹⁾
 Taux de variations des indices des prix pour EUR 9 (en %) ¹⁾
 Tassi di variazione degli indici dei prezzi per EUR 9 (in %) ¹⁾

	10/78-12/78 10/77-12/77	1/79-3/79 1/78-3/78	4/79-6/79 4/78-6/78	7/79-9/79 7/78-9/78	7/79-9/79 4/79-6/79	
01 Waren u. Dienstl. des laufend. Verbrauchs Goods and services currently consumed	+ 4,3	+ 6,4	+ 7,3	+10,0	+ 3,3	01 Biens et services de consommation courante Beni e servizi di consumo corrente
1. Saat- und Pflanzgut/Seeds	+ 0,7	- 1,4	- 2,2	- 1,4	- 0,2	1. Semences/Sementi
2. Nutz- und Zuchtvieh/Anim. for rearing	+ 2,1	+ 1,3	+ 6,7	+ 6,1	+ 2,0	2. Animaux d'élevage/Animali d'allevamento
3. Energie/Energy	+ 2,7	+ 6,1	+13,1	+22,9	+10,6	3. Energie/Energia
4. Düngemittel/Fertilizers	+ 5,9	+ 5,3	+ 5,1	+10,0	+ 3,7	4. Engrais/Concimi
5. Pflanzenschutzmittel/Plant protect. products	+ 4,1	+ 6,6	+ 8,8	+ 6,4	+ 1,3	5. Prod. de prot. des cult./Prod. p. l. prot. de colt.
6. Futtermittel/Animal feeding-stuffs	+ 2,4	+ 6,8	+ 6,8	+ 9,1	+ 2,8	6. Aliments des animaux/Mangimi
7. Werkzeug/ Small tools	+ 8,8	+ 9,9	+11,9	+13,4	+ 3,3	7. Outillage/Utensili
8. Instandh.u.Rep.v.Ger./Maint.a.repair of plant	+ 8,9	+ 8,8	+ 9,7	+ 8,2	+ 1,8	8. Entr. et rép. matériel/Manut. e riparaz.d.mat.
9. Instandh.u.Rep.v.Geb./Maint.a.repair of buildings	+ 9,8	+10,0	+10,2	+11,0	+ 3,6	9. Entr. et rép. bâtiment/Manut.e ripar. dei fabbricati d'azienda
10. Veterinärleistungen/Veterinary services	+ 6,6	+ 6,2	+ 7,1	+ 8,4	+ 3,1	10. Services vétérinaires/Servizi veterinari
11. Allg.Wirtschaftsausgaben/General expenses	+ 6,0	+ 7,2	+ 6,4	+ 7,1	+ 2,3	11. Frais généraux/Spese generali
02 Waren u. Dienstl.für Investitionen Goods and services contributing to investment	+ 6,3	+ 9,2	+10,3	+11,3	+ 2,9	02 Biens et servies concourant aux investissments Beni e servizi attimenti agli investimenti
12. Maschinen/Machinery	+ 5,9	+ 8,5	+10,1	+10,5	+ 1,9	12. Machines/Macchine
13. Bauten/Buildings	+ 7,1	+10,4	+10,6	+13,1	+ 4,3	13. Ouvrages/Opere

1) auf der Basis 1970 = 100

on the base 1970 = 100

sur la base 1970 = 100

in base 1970 = 100

Tab. 2

Veränderungsraten der Preisindizes im Ländervergleich (in %) ¹⁾
 Rates of change of the price indices by member states (in %) ¹⁾
 Taux de variation des indices des prix par Etat membre (en %) ¹⁾
 Tassi di variazione degli indici dei prezzi per Stato membro (in %) ¹⁾

	EUR-9	D	F	I	NL	B	L	UK	IRL	DK
Preise für Waren und Dienstl. des laufenden landwirtschaftlichen Verbrauchs Prices of goods and services currently consumed in agriculture Prix des biens et services de consommation courante de l'agriculture Prezzi dei beni e servizi di consumo corrente dell'agricoltura	a) + 4,3 b) + 6,4 c) + 7,3 d) +10,0 ²⁾ e) + 3,3 ²⁾	- 0,5 + 1,1 + 2,8 + 5,4 + 1,0	+ 7,4 +10,0 + 9,4 +10,9 + 3,3	+ 1,7 + 8,0 + 6,4 + 8,0 + 2,5	0,0 - 0,3 + 3,8 + 8,0 + 2,8	- 0,2 + 1,1 + 3,5 + 7,0 + 3,0	- 3,8 + 0,2 + 2,7 + 4,7 + 3,2	+ 9,6 +10,2 + 9,3 +11,3 + 4,7	+ 4,1 + 7,4 +12,4 : :	+ 2,4 + 5,7 + 7,4 + 9,7 + 0,9
Preise für Waren und Dienstl. landwirtschaftlicher Investitionen Prices of goods and services contributing to agricultural investment Prix des biens et services concourant aux investissements de l'agriculture Prezzi dei beni e servizi attinenti agli investimenti dell'agricoltura	a) + 6,3 b) + 9,2 c) +10,3 d) +11,3 ²⁾ e) + 2,9 ²⁾	+ 3,6 + 3,8 + 3,8 + 4,1 + 1,3	+ 9,4 +10,4 +10,8 +13,4 + 4,1	+ 3,5 +14,5 +16,1 +16,7 + 4,4	+15,7 + 5,7 + 5,7 + 5,7 0,0	+ 4,8 + 6,4 + 6,9 + 8,1 + 2,3	+ 3,8 + 3,2 + 5,7 + 5,2 + 0,3	+11,1 +10,7 +11,1 +12,6 + 4,6	+11,1 + 7,8 + 8,0 : :	+ 7,2 + 6,3 + 7,0 + 7,9 + 2,0

1) auf der Basis 1970 = 100
 on the base 1970 = 100 a = $\frac{10/78 - 12/78}{10/77 - 12/77}$ b = $\frac{1/79 - 3/79}{1/78 - 3/78}$ c = $\frac{4/79 - 6/79}{4/78 - 6/78}$ d = $\frac{7/79 - 9/79}{7/78 - 9/78}$ e = $\frac{7/79 - 9/79}{4/79 - 6/79}$
 sur la base 1970 = 100
 in base 1970 = 100

2) einschliesslich SAEG-Schätzung für Irland
 includes SOEC estimates for Ireland
 y compris estimations de l'OSCE pour l'Irlande
 compreso stima dell'ISCE per l'Irlanda

UUBL790034AC